

نومرو ۲۱ — ۲۴

نسخه سی ۲۰ پاره در



امور اداره و تحریر و اعلانات و ساز و ایچون مدیر
مسئوله مراجعت ایدالمبدر .

ایونه سی بر سنک اعتبارله مالک عثمانیه ایچون
اون بش و مالک اجنبیه ایچون ۲۰ غروشد .

مرقای امتک مقالات متصوفانه لرینه جریده
صرفیه نک صحیفه لری آچبقدر .

حل اداره باب عالی جوارنده ابوالسمود جاده سنده
نجم استقبال مطبعه سی

شمذیلک اون بش کونده بر نشر اولنور

تصوفی ، دینی ، اخلاقی ، سیاسی جریده اسلامیه در

وطن ایله ملت

ملت

ای وطن سوبله نودر سنده کی بو حزن و ملال
آه و فریاد ایدیورسک. کجه کوندوز بونه حال
بوغنه اعدای سنی چیکلوب ایدی اشتال
نه دن اولدک بو قدر درد لر ایله مالامل
سیب اولدی صانیرم سنده کی اهراله جدال
نه بو سوزش بو الم بو مهادی افغان
نه بو پزمرده قیامت نه بو قانی قفتان
نه بو سینه کده کی خنجر یاره سی سوبله امان
قانی یاشلر چیتور دیده لر کدن هر آن
سوبله الهی سورسه که نه بو ذل و خسران
مه جالاک نه ایچون بویه مراردی صولدی
او سیه زلف لک تازی پریشان اولدی
ای وطن سوبله بکا صاجلری کی یولدی
اسکیدن سنده کی آهنگ بیلیرم پک ولدی
شمدی قلبک نه ایچون درد و کدرله طولدی
نه بو قورقو بو صولوق چهره ورلزه سنده
بوقی سوز سوبله جک تاب و توانک تنده
کوکله برمه کدر ایله بر ازده خنده
ای وطن آغله کل ساز و کان وار بنده
چالهلم اوینایلم ذوق ایدم کلشنده
آه و فریادی برای ای وطن عثمانی
بزه آکلات فصل اولدی شو سقوط آتی
دولتک بوقی ایدی قوت و عز و شانی
ملتک قالدیمی اسکی آتشی قانی
سوبله ای سوکیلی قطعه سبب خسرانی

وطن

طورمه پک ای اهل وطن! مملکتم یاندی بتون
بنی تغلبس ایدک اولدیکزک باشی ایچون
اهل اسلامی طونوب ایلدی اعدا سورکون
چیکندی ازدی بتیردی بنی عوایتدی بوکون
کورسون احوال پریشانی ملت کورسون

مدفون بر جهان

یاخود

سقف منهدم آلتنده

حیات اجتماعی که بر ماتک مابه القوامیدر. بر امت، بر قوم
آحق او سایهده یشار، ینه او سایهده استقبال ادارینی تقویه
و تأمین ایدر.
بر مملکتده حیات اجتماعی وار دیمک او الکاده زراعی،

ایلمنجه بنی درت دشمن دین استیلا
جهدن قوبدی فغان کوکله عکس ایدی صدا
سیم سیاه اولدی جهان آغلدی سکان بها
مانم ایدی قرملر کیدی مان بیت خدا
بقه سن یرندی صاچن بولدی نیجه آنا بابا
دره لردن صوکی قان جریان ایلدی آه
چیقدی مظلوملرک آهی کونشی ایدی سیاه
بوق حسانی دیبته که آه اورولدم ایوان
بر بوم صو و بره جک بوقی بکا بر همراه
یتیش امداده فریاده ای ریم اله
شهادی کومه جک قالدی بر تک انسان
کیمی کوچ ایدی کیمی اولدی اسیر زندان
بر چوغی اولدی فلاکت زدگانک قربان
چکمدی بویه پریشانلی اهل ایمان
کورمدی بویه رذالتری چغم دوران
بنده کی جامع و مسجدلری ده سرناپا
کلب و خنزیر آخوری ایلدی مامون اعدا
اولدی بایقوشلره مأوی نیجه طرح رعنا
نه قدر مسلم اوی وارسه ایلدی بغما
یالکیز اهل صلیب خانلری مستیلا
روم ابلی قطعه سی اولدی شهانه مقبر
طولدی اجساد شهیدان ایله پت چوق برلر
آه نه معصوملر ایدی عدم آباده سفر
قالدی مظلوم فوزولری بی پدر و بی مادر
کورمدی بویه بلا بویه جفا نوع بفر
قبولر طولدی جسدله ایجه جک قالدی صو
خون اسلامی شراب نینته ایچدی عدو
گوندی یانغین برنه نیجه بلاد دلجو
یافدی باشند پاشه دنیای عدوی بدخو
ملتک چکدیمی یارب نه فلا کتدر بو
اکثری اولری مسجدلری دشمن یاندی
لوحه دینزه میخ ضلالت چافدی
بیقیدی دینک دبرکن قبهیه چاکلر طاقدی
آقدی سیلاب کی خون شهیدان آقدی
مدنی اوروپا بو حالاره کولدی باقدی

اهل شرکدن ایدی بکلمه پک لطف و عطا
اوممیک اولدوبادن بوق سزه امداد و وفا
غریبلردن بنبشیر چکدیکیز جور و جفا
ایسون احسان و عنایت سزه طالده خدا
دوستنی دشمننی فرق ایله جک عقل و ذکا
غریبلردن کیمک امیدیکیزی بمدازن
شرقه توجیه نظر ایله پک اله معین
ویرر البته سزه نصر و ظفرله تمکین
مسلمانلرده اولور سرحت و غیرت دین
سزه رهبر بنبشیر حضرت قرآن مبین
آجیکیز دیده کیزی دشمنی اسلامی کورک
ضبط ایچون مملککیزی ایتدیکی اعدای کورک
نعلر ایدی سزه اوکا فرطلامی کورک
اهل دینک وطنک چکدیمی آلامی کورک
برپاک کندیکیزه ملت ناکامی کورک
زرد و قنبله بی ضبط ایدن اسکی ارلر
معنویاتی قوی قانی متین صفدرلر
زرده قانع کی یاوز کی شیرزلر
لالا شاهین کی طورغود کی ارعسرلر
هانی او کوکره مش ارسلان کی جشکاورلر
سزده مبیح قالدیمی؟ حرب و وغایه آرزو
حس ملی زرده زرده او اسکی قایغو
بنی تغلبس ایدم جک بوقی؟ معظم اوردو
سزه آرتق بنبشیر بو مهادی اویغو
اویان ای ملت اسلام قویه کلدی عدو
سز او دشمنلری بدن چیقارک همت ایدک
دشمن دینی ازک دیشکزه رغبت ایدک
کفتکوی بر اقوب متعدا غیرت ایدک
وطنه ملت احمادیکیزه خدمت ایدک
سزه یاردم ایدر آله کیزه نصرت ایدک
برافک تفرقه بی برلشک ای اهل وطن
بتر ارتق اهل وطنک چکدیمی آلام و محن
سزی محو ایلن اعدا دکل ارباب فتن
بنده بویه پریشان او کوپکاردر ایدن
انلرک سوزلری دیکله سز الهی سون
ع. رضا

تجاری حیاتلر وار، علمی، فیزی، منبهار موجود، ادبی،
طبیعی، صناعی جریانلر بولنیور دیمکدر.

(اجتماع) ک، بومبجل فقط مملکت مزده کندیسته ایصینه جق
دردلش جک صادق برسیا بوله مامش اولان بو پک زواللی کله
و مدلولی مطلقا صایمش اولدیمز دستکله. جریانلره استناد
ایدر. آنردن، او قوتلردن برینک انحلالی حیات اجتماعی
انهدامیدر. بونلر بر برینه متسللا اوله مربوط، اوله
جاذبدرلرکه آهنگ عمومی ملی او سایهده توازن ایده بیلیر.
شو بر مقدمه، مقصده دخوله بر اساسدر. آهنگ عمومی

بر توقف خير! خير! تمند، تمصب دروي آجيلور-ي.
اولكي صافيت وجدانيه، تلقينات جاذبانه پرينه، مشوش مفكر-لر،
مجنونانه تلقينلر قائم اوليور. ايشته بر غرضكارك، بر هادمك
قوردني اصول سقيمه مدارسده الان جاري، آ كا طرفدار
بك جوق بابغن قلبلرده بولور.

دوره اضطراب و اضطراب باش كوسترر. دولتك باطله
دوازينه، كاتب، ميمز، شاعر، محرر، فقيه يتشديره مدرسلر
مسلكي نامه بر فرد يتشديره مكه باشلار. آرتق موقعه، رياست
عاميه كله جك كيمس-لر يك بالكر اسملرني يازه بيلمسي كافي
كوريلور. جنجبار، ايه زاده لر موقع اقتداره كليرسه زورناجي
باشي مصطفى وقره ابراهيم آغارك صدارت عظميا ايله توقيري(۹)
جوق كورلمايدر.

طاشقين بر ضيا ايله محيطني جتنه جوهره اوالسودلر،
سمديار اوزاقلانجه كشف ظلمتلر اورنه لني قرارتمغه، افكارى
سوندير مكه چاليشيرلر، موفق ده اولورلر. بزم صايه صايه بتيه.
مديكمز مدققرمزم، عالمي بزمي شوبله بر تاريخك نظر نجس-يله
باقلم، قاج كشي بوله بيله جكز:

وزارت اعلیٰ حیات علمی و سیاسی
بازارچه باغچه قندری

- ۱ - علی جمالی (زنجلی)
- ۲ - ابن کمال احمد شمس الدین
- ۳ - عبدالله سعدی
- ۴ - ابوالسعود محمد عماد الدین
- ۵ - محمد حامد
- ۶ - یحیی
- ۷ - محمد طاهر
- ۸ - عارف حکمت

کورلدی یا ا اون طولدره مدم. بولردن یحیی ايله عارف حکمت
عالمدن زیاده برر شاعر ایدی. یسه هر بریسی مثلاً یحیی سلطان
مراد رابع دوری احیا، طاهر سلطان محمود ثانی عصری لوت
تفسخ اداریدن تظهير، عارف حکمت سلطان عبدالمجید زمانی
تحکیم ایشلردی. ادوار سالفده بیوک دماغلر وداع ایدوب
چکیلیرکن مملکته پارلاق، نافع ایزلر براقبولر، واسع،
فیضدار مدخللر آجیورلدی.

شمدی او ایرانلیک ییقدیمی، دفن ایتدیکی بو جهان
علمی آجیله مزمی؟ بمث بمالموت قییلدن احیاسی ممکن دگی؟
بونره وریله جک جواب قطعاً منفی دکدر. اوت! آجیله.
بیلور، احیاسی ده ممکن در. او حالده ییچون تشبث ایدیلور؟
اسرائیلیرک منجیلرینی بکله دکاری کی زده کوکن برر یحیی
بکلیورز؟

ملی بر برینه ربط ایدن حیاتلردن اک برنجیسی عامی، فیضی
حیاتلردر. علماً فیضاً تعالی قدر هیچ بر علویت یوقدر. بالکیز
بو قدر اولسه، بو قدرده دکل، مادی و معنوی علویته
حاز. نوکیر حیاتلرده آنجق برمادی ترقی، ظاهری بر ایلروله
کوریلور. بونده ایسه جناحینی اشمال ایتدیکی حالده ساعی به بر
ساحه اعتلا آچار.

کرك ساچوقیلر اولسون، كرك عثمانلیلر اولسون جهانیه بو
آدیم ايله، خطوه علم و فیض ايله ككشیلر، اداره، سیاست،
حکومت، سلطنت، ادامه شرف و سائر اسباب رفاه حیاتی بو
ایشیق ايله تأمین ایشلردر.

زهیه وارسلر اردو اسکاندن اول دارالعرفان، مدرسه
تملاری قازیلر، اورایه بر نشانه عرفان ركز ایدیلردی. فقط
بو بویه قالمزدی. هر پادشاهك، هر عصرك، هر زمانك
استمدادینه، فکرینه كوره اصول تنوع ایدر. مقصوده وصول
ایچون درلو قاعده، درلو اساس وضع ایدیلردی.

عثمان غازی دورنده باشلابان بو حیات اورخان غازی زمانده
سلطنتك رونقیله متناسب بر حاله افراغ اولنور، مراد اول دها
بشقه بر قاعده قور و خلفاری بستیون بشقه بر اصول تمقیب
ایدر، لکن اوسمك، او بشقه لك تیرانی ده اقطاف ایدرلردی.
وقتا كه استابول فتح اولنور، سوکیلی و مبجل حضرت
فاتح سلطان محمدخان معروف و مشهور اولان فاتح جامع شریفناك ایکی
طرفنده سكرزدن اون آلتی مدرسه نی انشا ایتدیرر.
معلملر، مدرسلر تمین ایدر. حتی بر آردلی كندیسی ده طلبه
اولور. سنت نبویه و علماء اسلامه حرمتندن او قیافته، علماء
كوسمه كیره، درس او قور، بالذات كندیسی تفتیشانده بولنور.
هرسنه هر مدرسه آری آری تعالیمات، تجددات، ترقیاتی معان
پروغرام یاخود سنن سنن سابقه ايله حال حاضری بیننده کی فرقی
ارائه ایدر جدول کوندریر. حرکات و اواصر تبلیغ و حکمی
انفاذ ایدیلردی.

بو بر نجم نابدار عثمانی ایدی. هرسنه تجدد ایدن فیاض بر
اصولک نورلری علی جمالیلری، ابن کلالری، حامدلی و وجوده
کثیردی، عالم عثمانی آنرله ضیادار قیلدی. بو نورلر بوسراج
استقباللر سنلرله، بلکه بر ییچ عصر-وردی

فقط بو دها زیاده کیمدی، بر دیره توقفه اوغرادی. هر
سنه وضع ایدیلر بر اصول بلکه اون سنهده بر دیکشدریایور،
بلکه ده بوکستییجی بر فکر بیلهدرمیان اولنوردی. ایرانی الاصل
مجهول الذیل بریسی کایور، سرایه نصله سوقولور. اومنفور، او
عقیم، او قاهر اصولی نوصیه ایدیلور. اصول تماماً قبول
ایدیلور. لکن بو مطاوعت حیات علمی قیاتیور، آرتق

اوج خصلت کیرسین ! چونکه : بونلرک کیرمی حیسانک
کیرمیدر ، چونکه : بو اوج خصلت عین حیات، عین روحدر.

ابهریمی

[هنوز بیتدی]

ادبیات

غزل

علاقدن بریدر مرد کامل قیل و قال ایتمز
نجلی خانه قلبین صور بند خیال ایتمز
نچورمز خاطرندن ماضی و مستقبلی زیرا
کم و کیفیتی سنجیده میزان حال ایتمز
نه ممکندر چیقارمقی آنی معنای محیطندن
اوزن پیوسته سر نیز پرکار مقل ایتمز
ادبدر رهنمای اتصال درکه ایندر
کال اهلی آنکیچون رتبه سندن انفصال ایتمز
دروین ما-وادن اوپله تطهیر ایشدرکم
بولانماز ، کیمسه دن رنجیده اولمز اغمال ایتمز
جهان باشند باشه سرکشته صالح وقتش اولسه
چویرمز باشی باقاز یرندن انتقال ایتمز
کال معرفتدر همدم و همرازی ، همراهی
رهن جستجوی بار اولوب میل وصال ایتمز

اسماعیل حق

﴿﴾

[سنک ایچون]

شرح ایچون قابلمده کی درد و ملال عشقی
کوزلمده دایما خون ستم می چاغلاسون
سویله دجه ن سکا فیض کال عشقی
سوزلمده ایسترم نور حقیقت بارلاسون

✽

بارلاسون نور حقیقت سوزلمده ایسترم
هرسوزم بر تر جان او-سون لسان قلبمه
بن فقط سندن ده آثار وفائی بکلهرم
حجت عشقک بودر آنجق جهان قابلمه

✽

بر نجلی ایلهدک بوقکن خیالک دیده ده
شمدی هربر عارنا بطور سینادر بکا
منجلی اولدجه انوار جلالک دیده ده
عالمک هرذره سی بر نور مضادر بکا

ابوالرحمانی جمال

صاحب امتیاز
ومدیر مسئول حسن کاظم

نجم استقبال مطبوعه سی

هر حالده شوکا امین اولمیدرکه اگر قرون وسطی اصولی
کوکنندن قلع ابدلیه جک اولورسه او ظالم، عصر دیده ، او مفلس
فرسوده سال موجودیتیزی کیره جک ، بتیره جکدر . بوندن اک
زیاده ضرر، رنج ، الم کوره جکدر نسل حاضردر . بعض اسلافک
فاحش خطالردن ، عصرلرکده اوزرلرینه بر قات تسبیاتی
بیغدینی آغیرلقلردن کنج نسل ، بو کورپه احقاد ازیلیور .
بونلرک قباحتی نه در ؟ تعصب ، تعنده ، قهره ، تسبیه نچون بونلر
قربان ایدیلیور ؟ نچون مدرسه لرده کی کنجلاک صحیفه مقدراتنه
بر صبح تفسخ چکلمک ایستنیور ؟

بر حیات ، بر نفخته فیض ، بر لمة عرفان بو کورپه دماغلره
بخش ایتمک بر جنایتی عد اولور ؟

بز ساحه تجلیانمزده بر ابوالسعود دها یاخود بر ابن کال ثانی
کوره بیله جکیزی امید ، حتی تخیل ایده جک قدر بیله اظهار
صافدرونی ایده میز . چونکه : دهر اوقدر جو مرد ، اودرجه
سخی دکل : یه نه جلوه قدر اودرجه مساعد ، نه ده استعداد
عصر اوقدر متساعد .

فقط دوشدیک بو کونکی نه لکلی بردن ، حالدن قالدیر بیله بیایر .
ایسته بومکندر . وضویت حاضره علمییه بی موقع استحقاق ولایتنه قدر
یوکسکه جک بر ذات ، برخسرو عالی نبار دکل ، بر فکر ثباتکار ،
بر عزم جدیمدار اوله جقدر .

ذاذاً مملکتک عرفانی نامه ، اصلاحی نامه سوزسویلاک ،
جهلاک قره الی ، بار تحکمی آلتندن قورتوناقی اقتضا ایدیورسه
مکتبلر ، مدرسه لر ایچون همان اوج شیشه ایمان ایتمک لازم
کله جکدر : [۱] حسن نیت ، جدیت ، [۲] عزم ، [۳] سرعت ،
اگر معارفه نزلک تمادی ایدرسه هر کون بر درلو قهرینی ،
آجیسنی کوردیکمز وطوبدیممز بو سلسله فجایع سنلرله دوام
ایده جک ، بز کنجاری عمو ابتدکن صوکره ریم اسیرکسین
حیات مملکتی ده تعقیب ، تخنیم ایلیمه جکدر .

مدرسه لر قدر مکتبلر مزده شایان اصلاحدر . بنالری
یوکسکه مملکتله معارفه نزلکی تجیل ایتمش اولیم ! اورایه عرفان
صوفیه چالیشمه ! عرفان یوکسکک کاشانه لردن زیاده یوکسکک
ومتین فکرلرده بولور . ظرفای عصردن بر ذائق دیدیکی کی
معارفی معارفدن [۲] قورتارلم ، لایموت بر اثر تعقیب ایده !

نمی ایدیورمه که مانع سیدلر بیقیلسین ! ماضی احسنه
چوقدن بر نظره وداع تودیع ایتمش اولان او متوکل قیولردن
هر شیدن اول حسن نیت ، جدیت ، عزم بو اوت ا یالکمز بو

[۲] او ذات عصرک معارفی چفته نقطه لیدر . دیشدی که اولونت
معارف معارف اولور . معارف ده دوتلاک دیمکدرکه جدیسزلکدن
کنایه در .